

# EL PUEBLO

## Diario republicano de Valencia

Tres ediciones diarias  
Edición para la región... 6 de la mañana  
Edición de Valencia... 7  
Edición nacional... 12

ANUNCIOS Y COMUNICACIONES  
A PRECIOS CONVENCIONALES  
No se devuelven los originales aunque  
no se inserten.

Número suelto 5 céntimos

### La Universidad Popular

Hoy, a las nueve en punto de la noche, conferencia por D. Luis M. rote. Tema: «Constitución política de Aragón».

Miércoles.—D. Anselmo Arenas: «La crítica histórica».

Jueves.—D. César Santomá: «La química como solución al problema social».

Viernes.—D. Adolfo Gil y Morte: «Modos de transmisión de las enfermedades contagiosas».

Sábado.—D. Saturnino Milego: «Literatura popular».

### NEUTRALIDAD DE LA CIENCIA

Conferencia inaugural de la Universidad Popular por D. GUMERSINDO AZCARATE

Señoras y señores: Me apresuro a aceptar la invitación con que me favorecieron los fundadores de este instituto, porque aunque, por fortuna o por desgracia, yo tengo varios oficios, siempre he considerado como el primero aquel que da carácter, por decirlo así, al hombre en sociedad y que en mí es el de profesor; y por eso en la medida de mis fuerzas me he asociado siempre con todo corazón a toda suerte de empresas, en la esfera de la enseñanza oficial y de la no oficial ó libre, que han tenido por finalidad el propagar la cultura en nuestro país.

Había una razón, además, que por desgracia es debida a circunstancias del tiempo, y es que por algo se ha considerado por todos que la instrucción es uno de los particulares ó extremos en que es preciso pensar y meditar para llegar a la regeneración, tan zurrada por todo el mundo, á la que con una frase feliz ha expresado y definido el ilustre Costa, diciendo: «Escuelas y despensas», que es una traducción, aproximadamente, del «mens sana in corpore sano», de los antiguos.

¿Y quién duda y para qué es necesario o si quiera hablar de ella? La cultura general de un país es condición precisa para su desenvolvimiento y completo desarrollo.

Un país puede pasarse sin genios, aunque bueno fuera que España, por ejemplo, tuviera mil Cajales; pero lo que no se puede admitir ni puede pasar en un país es la ignorancia esparcida por todas partes.

Interesa, pues, á todo el mundo; interesa á la sociedad, interesa á los individuos, la extensión de esa cultura, ó interesa, además, porque todos se preocupan hoy con el problema social, porque todos se preocupan con la suerte del obrero, que es la expresión del problema social bajo el punto de vista político y económico, y estudian el problema con relación al proletariado, atendiendo por regla general á esos dos aspectos; y tiene esto su razón de ser. Pero el problema tiene tantos aspectos como la vida, y claro que, bajo el aspecto de la ciencia, consiste en dejar de nuestro lado la ignorancia, y para esto es preciso divulgar la enseñanza científica, sea de procurar el conocimiento de lo que se desconoce.

Por eso la enseñanza es una empresa en que deben tomar parte los individuos, la sociedad y el Estado; el Estado siempre será una función suya, como lo son otras, cuando por la falta de recursos individuales y sociales tenga la enseñanza oficial á su cargo. El Estado puede ocuparse de esto; para los fines como la enseñanza no será más que un medio supletorio, y se debe al individuo y á la sociedad que lo realice.

Interesa á las clases obreras la instrucción primaria, porque así su utilidad está al alcance de todo el mundo; porque así se enteran de las cosas dignas de conocimiento y se interesan en ellas, porque así se ponen en condiciones para salir del atraso en que están y aprender con mayor conocimiento los oficios y para conseguir una cultura general, que derecho tienen esas clases, como todo el que se labra su camino.

Además, no hay que olvidar que este problema de la enseñanza implica dos cosas: que son la educación y la instrucción: que son cosas distintas «educación» ó «instrucción» y «enseñanza».

La educación mira al desarrollo, al desenvolvimiento de nuestras propias facultades; y aquí, tratándose de este asunto, al desarrollo de nuestra facultad de conocer; la instrucción da la materia, objeto del conocimiento, y composición de ambos elementos es la enseñanza que educa é instruye; y tanto entran estos dos elementos en todas las edades de la vida, pero con esta diferencia: y es que al niño se le enseña, al joven se le educa, al adulto se le instruye. Esto es, que en la primera edad interesa desenvolver esas facultades más que entrar en el contenido de las cosas; en la segunda se procede á una labor educativa, entrando ya en materia, y en la tercera ya está casi hecha la obra; y digo casi hecha, porque no se acaba nunca el objeto del estudio.

Y en esa distinción de edades tend en cuenta que la clase obrera, no por su culpa, sino por circunstancias históricas, está en esa primera edad de que antes os hablaba.

Al ser invitado para inaugurar estas conferencias y esta Universidad popular en esta Valencia, atiendo á ese fin y coadyuva á la enseñanza oficial, y para eso hay la Extensión universitaria, y el Ateneo y las Escuelas de Artes y Oficios, y el Instituto de la Enseñanza para la Mujer, y la Academia Jurídico-escuela, y ahora va á tener esta Universidad, dije que no debo escoger un tema, sino realizar el acto de proclamar la neutralidad de todo establecimiento de enseñanza; y me ha parecido hacerlo así, por lo mismo que tenía en cuenta el local donde se inaugura esta Universidad y las ideas de sus fundadores, que puede influir en que haya prejuicios de esta ó de otra especie.

¿Qué es la neutralidad? Una cosa, algo que resulta de la unión de estas tres cosas: «libertad», «tolerancia», «desinterés».

«Libertad» para la investigación y la exposición de la ciencia; entiendo, claro está, por libertad, lo que la libertad es; que no consiste en la libertad, como dijo cierto personaje que ya no vive y que no lo cito por eso, en hacer cada cual lo que le dé la gana, á lo cual contestó otro orador ilustre que eso no era más que mala crianza. La libertad es una propiedad formal de nuestro espíritu que va unida á la actividad, formando una facultad que consiste en ser dueño de su destino, según la razón y la conciencia demanden. En esa esfera clara está que la investigación de la ciencia y su exposición han de ser libres.

Alguien me dirá: ¿y esta doctrina que á todas horas se propaga, que consiste en decir que sólo hay libertad para el bien y no hay para el mal, que la hay para la verdad y no para el error? Esa doctrina parte de una equivocación lamentable. ¿En qué consiste? En creer que al afirmar la libertad del individuo es para que siga ese sendero y determine su suerte en la sociedad; es para que caprichosamente escoja entre el bien y el mal, para que escoja entre la verdad y el error; ¡como si esto fuera dado, sobre todo para la verdad y el error! El individuo puede llegar á escoger entre el bien y el mal, pero no podrá escoger entre la verdad y el error aunque quiera.

Y lo es así; afirmar la libertad, afirmar que hay una esfera en que el individuo bajo su responsabilidad cumple su fin, y por tanto, contra eso que constituye su propia determinación y actividad no puede oponerse nadie; pero claro está que en su conciencia tiene el deber de perseguir la verdad y no el error, de perseguir el bien y no el mal; fuera de eso, esta responsabilidad no tiene consecuencias ante la sociedad, no puede ser sancionada por el Estado.

Porque si se admitiera esta doctrina, no daría como resultado que donde hubiera un mal existiría la esencia del Estado, que donde hubiera un error habría de caer el Estado, con su sanción, en una palabra, volveríamos á los tiempos antiguos, á aquellos en que no se distinguía el pecado del delito.

Salta á la vista que hay cosas malas, y sin embargo, á nadie se le ocurre llevarlas al Código penal; la ingratitud, ¿hay cosa más grande y más manifiestamente mala que la ingratitud? ¿Conoceis algún Código penal que castigue la ingratitud? No; por esa libertad sana, racional, exijida por nuestra razón, porque la libertad es propiedad del hombre, es propiedad de su espíritu, que va inherente á su actividad y la tiene que manifestar en todas, menos en una, cual es la del derecho, actividad que le garantiza y hace efectiva el Estado y por eso cabe la coacción y fuera de ella no cabe la coacción y por eso la ciencia, como una manifestación de esa actividad distinta del derecho, tiene que ser libre en su investigación y en su exposición.

Segunda condición: la «tolerancia». Y ante todo, me importa llamar vuestra atención sobre que es preciso no confundir la «tolerancia» con la «indiferencia». No sólo no cabe confundirlas, sino que afirmo que no cabe la verdadera y sana tolerancia sin tener calor y sentimientos y tener, por lo mismo, la convicción íntima y profunda de que esa tolerancia es un deber de nuestro espíritu y por eso no basta siquiera la tolerancia pasiva, aquella tolerancia pasiva y fría que se somete á lo que estima que es necesidad de los tiempos como un mal necesario, sino que es necesario poseer la tolerancia activa que, estimando que se debe respetar á los programas y á las doctrinas, pero también que debe tratarse por la reparación del mal, tiene una verdadera satisfacción y no cesa en practicar esa tolerancia.

¿Y por qué es tan frecuente la intolerancia entre los partidos políticos, entre las escuelas científicas, entre las sectas religiosas? Porque se olvida una cosa, y es, que en todo partido político, escuela científica ó secta religiosa, hay un elemento de verdad y por eso tienen derecho á la tolerancia las doctrinas y las personas que las profesan. Los partidos políticos, como generalmente luchan por lo que es propio, por afirmar lo que niegan á los partidos que están enfrente, parece que afirman lo suyo y que niegan todo lo que afirman los demás, y prueba de esto es la diferencia que existe entre ser partido de la oposición y en el gobierno. ¿Es que sustentan y practican una cosa en la oposición y otra en el poder? No; es que esos partidos cuando van al gobierno toman en cuenta las opiniones de los demás partidos; pero subordinadas á la suya, las atienden y procuran armonizar con la propia, sin la intransigencia que en la oposición tuvieron, porque es el gobierno nacional y no de partido.

Escuelas filosóficas ó científicas, ¿cómo no haber esta tolerancia, cuando vemos que después de luchar dos tendencias opuestas, pónense de acuerdo en algún punto? Y en nuestros mismos días, el positivismo y el colectivismo, estas dos tendencias, madre de un pensamiento que abarca toda la humanidad, que representan en Grecia Platón y Aristóteles en la Edad Media... y en nuestro tiempo Hegel y Spencer, vemos que después de una lucha de tantos siglos, llega un día en que dice Hartmann: del mismo modo que los obreros que horadan un túnel llegan á descubrirse y abrazarse, después de la lucha titánica se combinan los elementos sanos de una y otra tendencia.

Eso de la intolerancia es bueno que lo piensen los que suponen que la historia de la filosofía es la historia de los errores humanos, pero no los que creen que los sistemas filosóficos dejan una estela, base de los progresos posteriores.

En España es frecuente esa apreciación desdichada y esa intolerancia, pero hay un hecho excepcional, que quiere consignar con gusto.

El P. Ceferino González, defendiendo la bondad de la Metafísica frente de la filosofía hegeliana, escribe lo siguiente: «La Metafísica constituye la gloria de Platón y Aristóteles, de San Agustín y Santo Tomás, de Leibnitz, Kant y Hegel; y ¡qué extraño es que diga esto, cuando de Hegel, en lugar de decir las vulgaridades que se dicen, escribe el Padre Ceferino lo siguiente:»

«Tal es el pensamiento que surge espontáneamente en el corazón del hombre cristiano,

en presencia de ese panteísmo brutalmente ateo que palpita en el fondo de la concepción hegeliana, que representa y sintetiza el esfuerzo titánico de uno de los genios más poderosos que vieron jamás los siglos. Porque ello es cierto, que panteísmo, y panteísmo esencialmente ateo, es lo que representa y constituye la última palabra y el contenido real de esa concepción que produce vértigos por su originalidad profunda, por la unidad fascinadora de sus aplicaciones, por sus vastas proporciones como sistema filosófico; de esa soberbia y colosal pirámide de los tiempos modernos, que á pesar de tener la nada por base y por cúspide la negación de Dios, representa y entraña la revelación más sorprendente del alcance y poderío de la razón humana, y la revelación de que, bajo las inspiraciones de la idea cristiana, el Aristóteles de los tiempos modernos, el profeta panteologista de la idea hubiera podido ser el Santo Tomás del siglo XIX.»

¡Cabe mayor reconocimiento del valor intrínseco de esta doctrina, con la cual estamos en pugna y colocado en frente el P. Ceferino González, y no le habla de estar, si la califica de panteísta y ateo!

Es que hemos de negar, como se dice, el pan y el agua, y estimar que no puede prestar servicio alguno, cualquiera doctrina filosófica que no sea la que profesamos? No.

Después de decir de esa filosofía, en que al lado de San Agustín y Santo Tomás pone á Leibnitz, Kant y Hegel, añade:

«El positivismo que se nos ofrece hoy á llevar de vencida á la Metafísica, se verá precisado á cejar en su empeño, al menos en lo que tiene de absoluto y exclusivo, si bien es posible que comunique á la Metafísica futura un sedimento experimental, como testigo permanente de su paso por el campo de la filosofía primera, y como señal ó monumento de la lucha actual entre el principio positivo y el principio metafísico.»

Tolerancia ante cualquier culto religioso. Pensaréis que eso es más difícil; pero ved lo que dice, no un escritor moderno racionalista, sino un escritor antiguo:

«No hay diferentes dioses entre los diferentes pueblos, ni dioses extranjeros y dioses griegos, ni dioses del Sur y dioses del Norte, sino que así como el sol y la luna, el cielo y la tierra y el mar, son comunes á toda la especie humana, por tienen distintos nombres, según las distintas razas, así, aun cuando no hay más que una razón que ordena estas cosas y una Providencia que las administra, hay diferentes honores y denominaciones entre las diferentes razas; y los hombres se sirven de símbolos consagrados, algunos obscuros y otros algo más claros, encaminando así el pensamiento por las vías de lo divino; pero no sin peligro, porque algunos, perdiendo del todo pie, se despeñan en la superstición, y otros, queriendo evitar caer en el lodazal de la superstición, han caído á su vez en el precipicio del ateísmo.»

Esto dice Platón; ¡pero qué extraño lo diga Platón, si un escritor cristiano, católico, un arzobispo, Redvod, arzobispo de Nueva Zelanda, dijo lo siguiente en el Congreso religioso celebrado en Chicago:

«En todas las religiones hay un vasto elemento de verdad; de otro modo no habríamos sido entre ellas. Todas tienen algo respetable, grande, elementos de verdad; y lo mejor que puede hacerse para respetarse uno á sí mismo y destruir las barreras del odio, es ver lo que hay de noble en las respectivas creencias y respetarnos mutuamente, reconociendo la verdad contenida en ellas.»

No pretendo, como católico, poseer toda la verdad ó ser capaz de resolver todos los problemas del espíritu humano. Puedo apreciar, amar y estimar cualquier elemento de verdad que se encuentre fuera de aquel cuerpo de verdades. Para derribar las barreras del odio existente en el mundo, necesitamos respetar los elementos de verdad que contienen todas las religiones, y necesitamos respetar también los elementos de moralidad que en ellas hay.

Encontramos en todas las religiones un número de verdades, que son el cimiento, la roca firme de toda moralidad, y las vemos en las varias religiones esparcidas por el mundo, y pedimos, seguramente, sin sacrificar ni en un punto de la moralidad católica ó de la verdad, admirar esas verdades reveladas en cierto modo por Dios.»

Esto dice un arzobispo católico, de todas las religiones, y otro colega suyo, en todos sentidos, por ser norteamericano y ser católico, el doctor Keane, rector de la Universidad de Washington, en un Congreso celebrado en Brasel, se indigna contra los que atribuyen á una inspiración diabólica las doctrinas de Budha y Confucio, y dice que esos eran instrumentos en manos de la Providencia para predicar é inculcar la moralidad en el mundo.

Pero os acabo de citar el Congreso de las religiones de Chicago, y ¡qué cosa más asombrosa, más verdaderamente extraordinaria, ocurrida pocos años antes de terminar el siglo pasado, porque pensar que desde las guerras, de las luchas de la intolerancia, ha sido preciso dar un salto grande para que se reunieran ese día representantes de las Iglesias católica y protestante, en todas sus formas, y cismáticos griegos, y judíos, y no solo judíos, sino mahometanos, y no sólo mahometanos, sino los adoradores de Confucio, y de Budha, y de Brahma; y estos celebran un Congreso y se pronuncian palabras, no ya de tolerancia, sino de amor; y dice el arzobispo de Chicago que hay una cosa que la humanidad ama, que es la «cordialidad», y dice el arzobispo Fechan que á todos les une un sincero respeto y reverencia y sentimiento fraternal de amistad, y que ese fenómeno, jamás repetido, es uno de los que más honor hacen al siglo pasado, que se llamará no de las lúces de la electricidad y del ferrocarril, sino de la «tolerancia», porque es el triunfo mayor que en él se ha obtenido.

Y el sabio cardenal Gibbons, pronunció las siguientes frases:

«Gracias á Dios hay un programa en el cual todos convertemos: el de la caridad, de la humanidad, de la benevolencia.»

El samaritano que asistió al moribundo y curó las heridas, era su enemigo en religión y creencias, su enemigo de nacionalidad y un enemigo en la vida social. Ese es el modelo que debemos seguir.

Nos separaremos animados por un mayor amor de los unos para los otros, porque el amor no hace distinciones por razón de la fe.»

Tercera cosa que pedía, yo para que se verificara esa neutralidad de la ciencia: el «desinterés».

No se trata del desinterés de los fundadores, de los profesores y de los alumnos, que ese está fuera de cuestión.

Llamo desinterés de la ciencia, haciendo que ésta cumpla su fin propio, tenga marcado un fin propio y exclusivo, y no sea instrumento de ningún otro fin, ni se la pretenda subordinar á otro; en una palabra: la independencia de la ciencia.

Durante muchos siglos han luchado dos fines de la vida, con exclusión casi completa de los demás; la religión y el derecho, la Iglesia y el Estado.

En el Oriente todo dependía de la religión; en las repúblicas griegas todo se subordinaba á la religión, viniendo al otro fin; viene la Edad Media y se reproduce la lucha, predominando primero la Iglesia y más tarde el Estado, y en medio de estas contiendas, parecía que no había más que estos dos elementos sociales. Pero á fines del siglo XVIII, la ciencia pretende desligarse de ellos y abandonarlos, y de ahí el poder soberano que entonces tuvieron las ideas; y hoy, en nuestros días, se cultivan como cosa esencial; y, sobre todo, el ilustre fundador Karl Marx y los que le siguen, han puesto en debate la importancia primordial del estudio de la economía; y para que no falte nada, un poeta de Italia ha dicho que lo primero no es la religión, ni el derecho, ni la ciencia, sino el arte.

Ahora bien; estas pretensiones tienen razón en lo que afirman, no en lo que niegan; cada fin tiene su camino, su obra, y no cabe impedir que la realice; así quien pretendiera dejar sin efecto la obra de emancipación de Descartes entre la religión y la filosofía, ¿quién contendría la reparación hecha por Grocio entre el derecho y la teología; pues de igual manera todos los demás fines de la vida pueden realizarse independientemente, para cumplir la ciencia siempre su fin principal: el conocer, que es la primera y fundamental necesidad de la ciencia, que se satisface con ella una necesidad de nuestro espíritu, de igual modo que los alimentos satisfacen una necesidad de nuestro cuerpo. Por eso no se puede desnaturalizar, convirtiéndola en instrumento de cosa alguna; por eso una Universidad respeta los motivos y la explicación histórica de otra, y así vemos que enfrente de la Universidad católica de Zabaina, se levanta la liberal; pero prefiere la Universidad de Alemania, en la cual católicos y protestantes y judíos, contribuyen á su fin; ¡que la Universidad es un centro en el que entran todos los que tengan amor á la ciencia, á la verdad!

En la Universidad de Strasburgo había una vacante de una cátedra y había dos profesores protestantes y uno católico, y el emperador, queriendo equilibrar las fuerzas, nombró á un profesor católico, y el ilustre Monsen, rector, dijo: que venga en buena hora, por razón de su competencia, no por ser católico, al modo que yo estoy, no por ser católico, ni protestante de regidor. Así se hizo, y todos aquellos profesores se pusieron de acuerdo para realización de esta santa obra de la ciencia.

De la independencia de sus fines saco esta consecuencia, que, por desgracia en nuestro país, es harto desconocida: deben asociarse los que tengan un propósito común; está bien que en ese concepto se asocien los católicos para la propaganda del dogma católico y los protestantes para propagar su religión, pero, ¿queréis decirme si siento un pueblo la necesidad de aprender, por qué no se han de unir todos los hombres para esto? Si se trata de una obra de beneficencia, por qué no se han de unir todos los hombres de corazón? En nuestro país, por desgracia, esto es la excepción; en el extranjero es lo corriente.

Pero hay, sin embargo, dos excepciones en España que quiero recordar. Por el año de mil ochocientos setenta y tantos, cuando se fundó en Madrid, á imitación de lo que sucedía en el extranjero, la asociación para conseguir la abolición de la esclavitud, constituida por hombres librepensadores y de ideas avanzadas, el obispo de Avila se inscribió.

Algunos de sus correligionarios fanáticos le echaron en cara aquello, que le maía y ponía en relación con protestantes y librepensadores; y el obispo, en «La Voz de la Caridad», revista que se publicaba en Madrid bajo la dirección de don Concepción Arenal, les contestó diciendo: conozco vuestra doctrina; es aquella que Bayo proclamó: «Omnia infidelium opera peccatum sunt de filosoforum virtutes sunt vicia.»

«Todos los actos de los infieles son pecado, y todos los actos de los fieles son virtudes.» Pero esa doctrina de Bayo la ha condenado la Iglesia, y no he tenido inconveniente en unirme con los infieles para una obra cristiana.

El otro hecho lo he presenciado yo mismo en Madrid; se fundó una sociedad para la protección y educación de la infancia por Tulio Vizcarrondo, que no era católico; esa circunstancia, que creaba algunas dificultades, la alzó el que entonces era obispo auxiliar de Madrid y el hoy primado de Toledo, formando parte de la Asociación; un día sucedió que en aquella reunión que había protestantes y católicos, ocurrió una vacante y aquel obispo propuso al banquero Bauer, que era judío.

Por eso os digo: ¿Aquí se trata de ciencia? ¿paes aquí pueden venir todos los que quieran aspirar al ambiente de la enseñanza ó exponer la ciencia sin que se exija sacrificio, porque también un dogma exclusivo, el de la libertad; de vosotros hará el trabajo científico el que quiera por su voluntad, pero nunca por imposición. Y por eso debe ser la Universidad libre y tolerante. La Universidad no es política, ni liberal, ni conservadora, ni escolástica, ni socialista, ni individualista, ni transformista; la Universidad es científica, y, por lo tanto, no sabe nada particularmente de todos esos aspectos, no tiene más vínculo de unión que ese acendrado amor á la verdad.

Cómo consecuencia de estas tres cosas que he descrito, está la neutralidad.

Puede ser que alguien diga: pero esto se parece bastante á lo que se llama por ahí laico, secularización. Se parece, es lo mismo; pero prefiero el nombre de neutralidad, porque los unos,

por culpa de los otros, han interpretado de diverso modo la cuestión; porque lo «laico», que no quiere decir sino la exclusión del Estado, no de Dios, como dice Dumas de Buley, sino del clérigo, del sacerdote; y por eso una persona tan poco sospechosa como Guizot, protestante fervoroso, decía en una ocasión estas terminantes palabras:

«No; el Estado no es ateo, pero es laico, y debe de serlo para salvación de todas las libertades que hemos conquistado. La independencia y la soberanía del Estado es el primer principio de nuestro derecho público: es un principio que estamos esencialmente obligados á defender y mantener; el de la secularización general de los poderes, el carácter laico del Estado.»

A veces puede suceder que al secularizarse el Estado, resulte más religioso que antes, contra lo que comunmente se cree. Por que esto de secularización sería grave cuestión que resolver, empleo el término de «neutralidad»; para aquellos que creen que debe secularizarse la vida, y yo respeto esta opinión, que no es la que en mí creo hay, pues entiendo que la religión es una cosa respetable que no debe desaparecer; decir secularidad de los cementerios, secularidad de la ciencia, etc., no implica esto que vulgarmente se entiende.

¿Porque, cuando un Estado puede ser más religioso? Ha dicho Julio Simón que Dios era como esos monolitos que hay en las encrucijadas, que tienen tantas caras como calles van á parar á ellos; que estas caras son la Verdad, la Justicia, la Bondad, y los caminos que conducen son la Ciencia, el Arte, el Derecho, la Religión, la Moral; de donde resulta que el Estado, la obra religiosa para Dios, consiste en realizar la Justicia y nada más; y cumpliendo ese fin y trabajando para la Justicia es ir con Dios; y trabajar contra la Justicia es ir contra Dios; porque, como dice don Concepción Arenal, no es más religioso el que habla más de Dios, sino el que le ofende menos; y por eso el Estado debe respetar la libertad religiosa; el que respeta esa facultad, ese será más religioso que otro Estado; que no porque haya presupuesto de culto y clero y vayan las procesiones presididas por la autoridad, escoltadas de las tropas, y los miembros del Consejo oigan misa del Espíritu Santo antes de celebrar sus sesiones, si en ese Estado no se realizan la Justicia y la Moralidad, en la apariencia ese Estado será religioso, pero en realidad será verdadero ateo.

Quizá haya alguien entre vosotros que, recordando aquella frase célebre de San Agustín, por desgracia muy olvidada hoy y escasa cumplida por todos, cuando dice: «In necessariis, unitas; in dubiis, libertas; in omnibus, caritas»; esto es: en lo que es necesario, unidad; en las cosas dudosas, libertad, y en todo, caridad; caridad... que la caridad no consiste en lo que vulgarmente se dice: en dar la limosna; quizá alguno, repito, me dirá: nos has hablado de libertad, la que pide San Agustín para las cosas dudosas; nos has hablado de tolerancia, ¿por qué no nos hablas de unidad? No os hablo de unidad porque no cabe en la ciencia. Se refiere esa unidad á los dogmas, y en la ciencia no caben dogmas. La ciencia está en constante modificación, en constante progreso, sin que esto signifique la destrucción de lo pasado, sino su conservación mejorándolo, ampliándolo. Y esa unidad, no es que no sea la unidad una ley de la vida; lo es para los individuos, para los pueblos, para la humanidad: no sería posible una historia universal sin esa unidad. Pero esa ley de unidad, necesariamente se ha de concertar con la de variedad; aquella ley, por virtud de la cual, siendo todos hombres, cada uno expresa de distinto modo sus ideas, de la misma manera que teniendo todos la misma forma exterior, cada uno tiene una fisonomía distinta; y del mismo modo, todos los pueblos, en virtud de sus distintas razas, de sus condiciones de vida y de sus acontecimientos peculiares, realizan una historia diferente; y todos estos elementos se unen mediante la tradición, y así, todos juntos, constituyen el gran panorama de toda la historia humana.

Pero esta unidad no cabe; es más, por desgracia: todavía podríamos darnos por satisfechos si la pudiéramos obtener en lo que San Agustín la pide.

Pero es el caso que ese grupo de las cosas necesarias, hoy se pretende por una escuela conseguirlo de una manera extraordinaria, con merma de las cosas dudosas, en las que cabe la libertad. Y es que nuestros sacerdotes católicos, es que la escuela escolástica católica, extendiendo esta unidad de las cosas necesarias á todo y es habla de un dogma católico y una escuela católica; y hoy se os habla de una ciencia católica, de un arte católico, de una política católica, de una sociología católica, y hasta de una ciencia financiera católica, y he leído en una revista italiana, yo he oído decir que el impuesto territorial y la contribución directa son altamente católicos y que la existencia es la solución católica del problema de la riqueza.

De donde resulta que, según esta doctrina, se pretende que esas cosas necesarias para las que pide unidad San Agustín, serían infinitas. Y basta la tener de un lado la Biblia, de otro las Escuelas de los Santos Padres, para que pudiéramos decir, como los musulmanes de Alejandría: quemad todos los libros.

Escuelas que no logran lo que se propone; y así lo vemos en el actual Pontífice, que á pesar de todas las publicaciones, con las que ha querido resolver todos los problemas, desde la primera «Eternam patris», que se propuso resolver el problema filosófico, hasta la última «Rerum Novarum» que intenta resolver el debatido problema social, no ha conseguido nada; y cómo le rodean muchas personas que creen que esos escritos tienen el carácter de infalibilidad, son fieles creyentes, á pesar de lo cual, dentro de ellos hay tomistas, antologistas y tradicionalistas; y aun dentro de cada una de esas escuelas, he conocido hegelianos que eran católicos, y Silvels se repencian; así se lo he dicho en el Congreso y me ha contestado en ese sentido; y luego en un periódico contestó también á los cargos que por esta afirmación le hizo Orti Lara. Y siguen después individualistas estrimados católicos, y socialistas y colectivistas católicos.

Esa unidad extremada é intolerante no está ni de cerca ni de lejos contenida en el espíritu del cristianismo; precisamente lo que se separa

# JARABE PECTORAL ANTISEPTICO SEDANTE DEL DR. GREUS

Preparado con bromoformo, fenol, heroína y benzoato sódico y amoníaco. Es un seguro remedio de toda suerte de afecciones de las vías y aparato respiratorio, desde las más sencillas hasta el más acentuado estado congestivo ó consuntivo. Es, pues, un antiséptico pulmonar de primer orden, que cura las afecciones de la garganta, de los bronquios, de los pulmones; la ronquera, catarros; estados diséncicos y asmáticos, y toda clase de tos, por crónica ó aguda, especialmente en la farmacia del Dr. Greus, plaza Santa Catalina, 4, y en su laboratorio, Peris y Valero (antes Paz), letra N.—VALENCIA.

MARCA EAGLE.—Primeras materias para la fabricación de ABONOS QUÍMICOS.—Fórmulas especiales para cada clase de tierras y cultivos. SALVADOR UBEDA Don Juan de Austria, 15, entresuelo.—Valencia

más profundamente el cristianismo del mahometismo, es que el primero no aspiró más que a modificar la doctrina antigua de los hebreos y dar a los hombres una moral, pero dejando lo demás a las disputas de los hombres, mientras que Mahoma lo asumió todo en absorbente unidad, en una sola persona. Y de ahí es que después de esos conatos de unidad, no se logró.

Pero aun en el mismo dogma, ¿pensáis que sea igual, que sea el mismo credo para el carbonero de enfrente que para el P. Laviat, autor ilustre de la filosofía del credo? ¿Pues no hay católicos que creen que el mundo se hizo en seis días de 24 horas, como los que tenemos nosotros, mientras que otros sostienen que son épocas de muchos siglos de duración? ¿No hay católicos que creen que el diluvio universal lo fué para toda la tierra, y otros católicos también dicen que sí lo hubo, pero solo para una parte de ella? Hay católicos que dicen que la antigüedad del mundo sólo es de 4 ó 5.000 años, mientras que otros discuten ya con los geólogos sobre los millones de años que tiene nuestro planeta. ¿No oís decir que hay darwinistas? Y la Iglesia no ha condenado el darwinismo hasta ahora.

¡Pero si esa unidad que requiere imponer no es perfecta ni en la misma vida de la Iglesia! Si comparáis pueblo con pueblo, edad con edad, en la Edad Media parece que hay una época en que se levanta esa unidad; en la Edad Media se ha dicho que se encuentra puesta la unidad en la Iglesia, y dentro de ésta, la asumí el pontificado; mas fijados en la historia y decidme qué significan las luchas entre el clero y el imperio; las luchas, más tarde, entre la Iglesia y los juristas, ¿por qué tienen distintos representantes Santo Tomás y el Dante?

Pero lo que ha sido esa unidad en esos siglos lo ha expresado perfectamente un escritor inglés, que dice: «Así como el monje San Bernardo caminó por las orillas del lago Lemán sin ver el azul de las aguas, ni la lozanía de los campos, ni las radiantes montañas, cubiertas con su vestido de sol y nieve, porque caminaba llevando inclinada sobre el mulo aquella cabeza preocupada y llena de pensamientos; de igual modo que este monje, la humanidad, peregrino inquieto, preocupado con los terrores del pecado, de la muerte y del juicio final, marchó a lo largo de los anchos caminos del mundo sin haber conocido que mereció ser contemplado y que la vida es una bendición.»

Viene luego el renacimiento greco-romano, recobra la humanidad otras alegrías y viene otro ideal á sacarla de su sombrío quietismo.

Diferencias de pueblo á pueblo. ¡Pero si todas esas cuestiones, todo lo que aquí nos apasiona, casi no son cuestiones en el resto del mundo! Porque, reparad bien, esos problemas políticos, económicos, sociales, etc., todos los cuales se pretende hacer pasar por cuestiones de discusión, no tienen nada de tales, no son problemas ni otra cosa. ¿Qué prelado, ni inglés, ni belga, ni norteamericano habla de decir nada contra la libertad de cultos, ni contra el matrimonio civil, ni contra la libertad de conciencia, cuando en la Constitución, hecha por todos, por liberales y católicos, están todas esas libertades?

Diferencias de individuo á individuo, porque se trata de unidad en el orden religioso y moral, y claro está que esta moral se practica de distinto modo por todos en la vida. Si esta unidad pudiera ser positiva, se mostraría en la vida humana. ¿Dónde está ese común ideal de la moral y la religión? No existe, porque no cabe en lo humano. Pues qué, San Bernardo, para el cual la vida, como se ha dicho, es como á modo de enterramiento en un cementerio en lluviosa tarde de invierno, y San Francisco, para el cual es la vida luz y calor, ¿tienen la misma unidad? El sacrificio de un mártir y el perseguidor de los albigenses, ¿tienen el mismo ideal? El arzobispo de París que muere por defender la vida de los hombres, y el arzobispo de la Seo de Urgel que va á las montañas de Navarra á fomentar la guerra civil, ¿tienen el mismo ideal? El banquero devoto que después de oír misa va al despacho ó á la Bolsa á arrinar al prójimo, y los trapenses que apenas si comen, que apenas si ven, que apenas si viven, ¿tienen el mismo ideal? Y ¿quién que tiene una mujer que constituye la mitad de su vida y unos hijos en cuyos ojos se contempla, y se afana por llevarlos un mediano bienestar, y aquel religioso que al hacer los votos de pobreza, de obediencia y de castidad, contraviene las leyes naturales del amor, de la libertad y del trabajo, ¿tienen el mismo ideal? No.

Esa unidad no es posible; la que cabe es la que proclamaban los obispos de Chicago, es la mancomunidad, es ese mutuo respeto, ese amor, ese que decía aquel obispo: veis al buen samaritano; era enemigo de su fe, era enemigo de su raza, de su estado social y lo ha cuidado; jese debe ser el modelo!

Así, pues, no aspiramos á una unidad que no es posible; aspiramos á una unidad que nazca del movimiento libre de la inteligencia, del desarrollo y del movimiento de nuestra actividad, y comunicándose con esta otra ley tan necesaria de la vida, la de la variedad, porque por el concierto de ellas es posible la vida y la armonía de los seres.

Quizá entre alguno de vosotros haya quien tenga leído el libro del Sr. Menéndez Pelayo sobre los heterodoxos españoles, y recuerde que estoy incluido en ellos; y en este supuesto, lo extrañará que haya citado Santos Padres, obispos y metropolitanos; lo he hecho, primero, para predicar con el ejemplo; segundo, para demostrar que en todas partes se puede encontrar algo que es común; tercero, que si hay tantos Padres, cardenales, obispos y metropolitanos que profesan esas ideas de tolerancia, de ese respeto á la ciencia, á los hombres y á las doctrinas que sustentan todo contrario, podrán invocar el nombre augusto del cristianismo y el nombre santo de la religión; pero de hecho no son más que un partido, una secta digna de respeto, pero no más que todos los otros partidos y todas las demás sectas. Y para demostrarlo solamente lo he hecho, porque por instinto, por convicción, prefiero siempre buscar aquello con lo que me uno con los demás hombres, no con lo que me separo de ellos; y por fortuna hay puntos en que pueden encontrarse los partidos y las sectas religiosas; los partidos políticos pueden encontrarse en el culto y el amor de la patria; las escuelas científicas pueden encontrarse en el culto de la verdad, y las

sectas religiosas pueden también encontrarse y armonizarse en el culto de la piedad, de la sana y verdadera piedad.

## Universidad popular

### «Higiene industrial,

Como en la noche anterior, la rotunda del Casino de Fusión Republicana estuvo brillantísima. El público pudo tomar asiento y escuchar cómodamente la elocuente palabra del cultísimo profesor clínico D. Rafael Pastor.

El tema escogido para su lección, «Higiene industrial», fué desarrollado con extraordinaria claridad y elevación.

Tras un breve exordio, en el que modestamente calificó de profanación el hecho de ocupar él la tribuna que la noche anterior ocupara el ilustre catedrático D. Gumersindo Azcárate, desarrolló el concepto de la ciencia, lo que ésta significa y es en la vida.

Afirmó que no puede ser la ciencia patrimonio exclusivo de esta ó de la otra personalidad, sino de todos, y bajo este aspecto un deber ineludible es de todos los hombres prepararla y vulgarizarla, para contribuir á la obra de redención y de regeneración por la cultura. Dedicó brillantísimos párrafos á explicar las funciones, la finalidad de la vida, que es vivir, precisamente, aprovechando los progresos de la industria, que son como imitación de la vida misma para mejorar sus condiciones.

Examinó, exponiendo copioso caudal de conocimientos, las diferentes industrias, las que por razón de su naturaleza producen en el obrero enfermedades, contra las que hay que levantar una obra de defensa del organismo. Dijo que ha escogido el tema «Higiene industrial» por su relación con el obrero.

La industria es indispensable para la vida y, sin embargo, del modo que hoy funciona, perjudica la vida misma.

La higiene tiende á modificar, á mejorar las condiciones del trabajo, saneando los talleres y las fábricas, evitando los accidentes del trabajo, aislando al obrero de los peligros de la maquinaria, cuyos volantes, engranes, piezas, en suma, que la componen, deben estar cubiertos de modo que no aun acercándose el trabajador no pueda sufrir riesgo alguno.

La máquina de hierro—dijo—es más digna de respeto para cierta clase que la máquina de carne, porque los desgastes, las roturas, cuestan dinero; en cambio, el hombre se inutiliza en el trabajo y es sustituido por otro que nada cuesta.

Especificó las industrias que producen intoxicaciones, entre las que hay 111 que necesitan del plomo para sus funciones y 80 en las que se emplea el mercurio, analizando la acción química de éstos y otros tóxicos de distintas industrias producen en el organismo.

Pronunció el Sr. Pastor párrafos elocuentísimos, explicando las funciones particulares de los órganos, su excitabilidad, las condiciones en que han de funcionar para evitar su atrofia, deduciendo que el obrero necesita toda suerte de garantías para ejercer su trabajo.

Habló de la alimentación del obrero, que es poca y mala, por la carestía y sofisticación de los alimentos.

Dedicó la última parte de su notabilísima disertación al trabajo de la mujer y de los niños, condenando la explotación de que se les hace víctimas y abominando del trabajo nocturno.

Al terminar su discurso el Sr. Pastor, fué objeto de una ruidosísima ovación, que se prolongó durante algunos minutos, viéndose el disertante obligado á saludar distintas veces á la concurrencia.

La lección del Sr. Pastor resultó por todos conceptos notabilísima.

Al acto asistieron muchísimas señoras.

## Fusión Republicana

### Junta Municipal

Esta tarde á las seis se celebrará la anunciada reunión, en la que han de tratarse asuntos de importancia.

Se suplica á los individuos pertenecientes á la Junta Municipal que acudan puntualmente.—El presidente, Adolfo Beltrán; el secretario, J. Jorge Vinaixa.

## Noticias

La sesión del Ayuntamiento celebrada ayer tarde revisó extraordinariamente importancia, por el incidente surgido al aprobarse el voto de censura contra el concejal carlista Sr. Simó.

La acumulación de originales nos impide publicar hoy la reseña de dicha sesión, la cual daremos á conocer extensamente mañana, para que nuestros correligionarios puedan juzgar lo ocurrido.

Por igual causa, retiramos para mañana algunos artículos de mucho interés, entre ellos una relativo á la huelga de toneleros y otro acerca de los inválidos del trabajo.

En el tren correo de ayer salió para Madrid, donde le reclaman urgentes deberes profesionales, el ilustre catedrático D. Gumersindo Azcárate.

La despedida fué cariñosísima, acudiendo á la estación muchos amigos y correligionarios.

La visita del Sr. Azcárate á Valencia se recordará entre los amantes de la ciencia y de la democracia.

EL PUEBLO, á la vez que desea un feliz viaje á tan ilustre amigo, agradece en nombre de Valencia el sacrificio que ha hecho abandonando á Madrid en circunstancias dolorosas, y abierta aun la herida que le ha producido una reciente desgracia de familia.

El voto de censura presentado ayer contra el Sr. Simó y aprobado por la mayoría de los concejales, fué consecuencia lógica del acto realizado por dicho concejal en la sesión anterior al recoger del arroyo especies calumniosas para la hora de la Corporación y llevarlas á sesión pública.

Que la intención de las palabras dichas por el Sr. Simó y la finalidad que persiguió no pasó desapercibida para los concejales de la Fusión,

## GUANO INGLÉS

lo prueba el voto de censura, pocas veces tan bien adjudicado á un concejal, que, como la mayoría de los del partido en que milita, no repara en el empleo de medios para desacreditar á los republicanos.

No somos tan cándidos para que las argucias de un letrado pleitista puedan engañarnos.

¡Buena fuera que se pretextó de defender la honra de sus compañeros se consintiera á un concejal listo que, sirviendo á sus miras políticas, denunciase en sesión pública rumores malsonados para la moralidad de la Corporación, que deben despreciar los espíritus elevados!

La táctica es vieja é inadmisibile. Cuando no se pueden probar no se hacen denuncias que dan ocasión á las manchas de la calumnias, que no se limpian jamás por completo.

Justo, pues, y bien ganado fué el voto que se llevó el Sr. Simó, y si los carlistas, resentidos por él, se retiraron del Ayuntamiento, sólo probarán que, descubiertos por los republicanos los propósitos políticos que perseguían, se van á su casa prudentemente.

Un año han estado fuera de la casa Consistorial y su ausencia no ha sido notada; si se van ahora, Valencia no los echará tampoco de menos.

No creemos que otras minorías hagan causa común con los carlistas, pues esto ni lo merecen ellos, ya que han provocado la cuestión origen del voto, ni les han dado motivos para esta resolución extrema los republicanos, cuidadosos solos de defender su honra, puesta en entredicho por los tradicionalistas.

Porque claro es que los tiros del Sr. Simó no van dirigidos á los menarquicos.

Lo ocurrido es sencillamente que los carlistas han retado á los republicanos, y estos han respondido como cumplía al reto. Lo demás es involucrar la cuestión, cosa que harán los carlistas porque así les conviene.

En el año de alejamiento de los carlistas, el Ayuntamiento ha estado tranquilo, y todos los concejales, sin distinción de matiz, han vivido en perfecta armonía, guardando mutuo respeto á sus ideas y á sus creencias, y atentos sólo á la buena administración de los intereses municipales. Y así hubieran continuado, de no volver los carlistas con propósitos perturbadores.

Cúlpese, pues, á ellos de lo que ocurre. Y nada más.

Todos los periódicos de Valencia se han ocupado de la inauguración de la Universidad Popular, encomiando la importancia de este nuevo centro de cultura.

Mucho se ha hablado en diversas ocasiones contra la Fusión Republicana, especialmente por los conservadores y clericales, que han pintado á las masas de nuestro partido y á los hombres que las dirigen con los más negros colores.

Afortunadamente, los que más han combatido á los revolucionarios de Valencia, abrumados ya por la sólida y continua propaganda que en el terreno político y en el intelectual viene realizándose desde hace algunos años, reconocen á despecho suyo la superior cultura que han adquirido las masas republicanas y la inmensa fuerza que representan ante los demás partidos.

Las Provincias, al mismo tiempo que dirige un aviso á los partidos de orden acerca de nuestra labor revolucionaria, declara con bastante franqueza la ventaja que el elemento popular tiene sobre muchas personas que por su posición tienen el deber de ser instruidas. Considerando de mucho interés lo que acerca de este particular dice el órgano de las clases conservadoras, reproducimos á continuación las siguientes líneas, que implican la confesión sincera del arraigo y la importancia que los ideales de cultura, libertad y democracia han conquistado en Valencia, capital á la que tanto se había calumniado.

Dica así Las Provincias:

«Aunque no respondamos, ni de mucho, á lo pomposo de su título, la Universidad Popular que acaba de inaugurarse en Valencia, hemos de llamar la atención sobre esta novedad, que viene á comprobar el vigor y la eficacia de la propaganda revolucionaria. Es indudable que si en Valencia ha adquirido tanto predominio la Fusión republicana, débese en parte muy principal á la acción activísima, extensa y constante de los hombres que están al frente de ella. La prensa y la tribuna, la asociación, el mitin, el casino político y recreativo, la organización estrecha, gradual, completa de las fuerzas militantes, todo ha sido empleado sin tregua ni descanso, con un celo y una perseverancia que debieran servir de ejemplo á los que profesan ideas contrarias y no muestran igual decisión en su defensa.»

Fuera de la labor propiamente política, apelan esos apóstoles de la revolución á otros medios no menos eficaces para ganar prosélitos y mantener su fe en las ideas que les inculcan. No se ha fijado bastante la atención en lo que contribuye al cambio operado en la clase popular de Valencia: la propaganda que pudiéramos llamar literaria. Al servicio de la Fusión Republicana hay una empresa editorial bien conocida, que lanza á millares, con extraordinaria baratura, las obras de los escritores que en España, y aun más en el extranjero, están haciendo una atrevida revolución en el mundo intelectual; y es muy de notar la avidez con que gentes que la sociedad acomodada trata de ignorantes, buscan esos libros y empapan su inteligencia en las teorías, que muchas personas aparentemente instruidas ni siquiera conocen.

A la extensión de esta cultura peligrosa entre la clase trabajadora, responde la iniciada Universidad Popular. Este es un derecho que no les podemos negar á nuestros adversarios; antes bien, hemos de reconocer que lo ejercitan perfectamente. Por eso mismo su ejemplo debiera servir de acicate á los partidos de orden, á las clases conservadoras, para sostener con iguales armas una lucha en que toda indecisión es peligrosa y todo apocamiento suicida.»

Nuestros correligionarios del poblado de Benicarlup celebrarán mañana por la noche con

un té en su Casino de Fusión, la fecha gloriosa del 11 de Febrero.

Ayer celebraron sesión las siguientes comisiones municipales, tomando los acuerdos que á continuación se expresan:

REFORMAS SOCIALES.—Aprobar el reglamento de la Casa del Pueblo y elevarlo al Ayuntamiento para los mismos efectos.

ALUMBRADO.—Que se instalen tres faros en el jardincillo de la Audiencia y que se adjudique la adquisición de los candelabros para el alumbrado eléctrico á favor de los señores Barreda, de Barcelona, con las modificaciones acordadas por el Ayuntamiento.

La Alcaldía ha publicado un bando haciendo saber que á propuesta de la Asociación de ganaderos del reino y acuerdos adoptados por la Corporación municipal y Junta de Sanidad, el Gobernador ha aprobado la modificación del artículo 516 de las ordenanzas municipales en el sentido de que pueda expendirse carne de oveja y cabra bajo las siguientes bases:

1.ª Se autoriza el sacrificio de ovejas y cabras en el Matadero general de esta capital y pueblos anexionados.

2.ª Queda prohibida la matanza en los meses de Junio, Julio y Agosto, por ser la época del celo y cubrición.

3.ª En los Mataderos se designará un lugar á propósito para el sacrificio de estas reses, á fin de que no se confundan sus carnes con otras de distinta especie y sexo.

4.ª Queda prohibida, para evitar el fraude, la expedición de estas carnes en las mismas masas en que se expendan las demás de uso ordinario, pudiendo señalarse un número de mesas fijas para dicho objeto.

5.ª Que por medio de un rótulo bien legible y manifiesto, se indicará al público en las mesas la clase de carne que se expenda.

6.ª Que el sello ó marca que se coloque al reconocimiento será de color distinto á la de los machos de su misma especie para facilitar la mejor inspección.

La Alcaldía, para el mejor servicio y el cumplimiento de las anteriores bases, ha dictado las siguientes disposiciones:

«Se destinan para la venta de dichas carnes los tablones que se hallan vacantes en la segunda línea del centro derecha del Mercado Nuevo.

El sello con que han de marcarse estas carnes será azul.

Para que el público pueda fácilmente distinguir las mesas en que se vendan carnes de segunda clase, como son las de oveja, cabra, macho cabrío ó toro corrido, la tablilla en que se indique el precio y clase de la carne será de color rojo.»

La infracción de las reglas precedentes será castigada con multa de 1 á 50 pesetas, más el importe de la carne si el abuso lo mereciera.

Del anterior bando se han remitido dos ejemplares al inspector municipal de Sanidad y cuatro á los presidentes de las comisiones municipales de Mercados y Mataderos para los oportunos efectos.

La junta general de este Conservatorio, á propuesta de la directiva del mismo, en sesión celebrada el día 16 de Enero último, acordó declarar libre, para los que voluntariamente lo deseen, la matrícula de enseñanza, y por consecuencia de ello disponer:

1.ª Que á partir del segundo plazo de matrícula ordinaria, que con arreglo al artículo 69 del reglamento debe tener lugar el día 15 del actual, los derechos de matrícula y de examen para los que deseen estudiar libre y residan fuera de la capital, sean los que rigen en la actualidad para la ordinaria, y dobles para los de Valencia.—2.ª Elevar los derechos de exámenes de concurso á la cantidad de diez pesetas.—3.ª Fijar para los títulos que se expidan, y sean «premios» ó «acésitos» la de veinticinco pesetas, siendo voluntaria y á petición de los interesados la adquisición de los mismos.—4.ª Que conforme determina el art. 93 del reglamento, los alumnos que cometan más de quince faltas á clase, no pueden examinarse en Junio, y 5.ª Que con arreglo al art. 76 del citado reglamento, ningún alumno podrá cambiar de clase sin permiso del señor director.

Desde el 15 del actual á igual día de Marzo próximo, conforme dispone el mencionado artículo 69 del reglamento, quedará abierto el pago del segundo plazo de matrícula ordinaria en la secretaría de este Conservatorio, todos los días laborables, de ocho á doce de la mañana y de dos á siete de la tarde.

Dicen de Alcaiz que anteanoche se puso en aquella ciudad el telegrama siguiente:

«Director del ferrocarril del Norte.—Madrid.—En las estaciones de Manuel y Puebla Larga, la maraña permanece á la intemperie. Estamos sin vagones, precisamente en la época más crítica. Haremos valer nuestros derechos notarialmente si no se resuelve el conflicto.—Isidoro Mas.»

La compañía del Norte sigue en sus trece en la referente á cometer abusos y abandonar los servicios á su cargo. Ante su testarudez se estreñan las quejas y peticiones que formulan á diario los comerciantes exportadores que tienen que emplear sus líneas.

Hemos aconsejado varias veces y volvemos á aconsejar á los exportadores de frutas, que son los más perjudicados, que adopten acuerdos y lleven á cabo medidas energéticas, porque únicamente así conseguirán que el gobierno les atienda é imponga á la compañía las multas á que se hace acreedora por sus faltas y descuidos.

El juzgado municipal del Mercado ha participado á la Alcaldía, para que ésta lo haga público, que hasta el día 15 del actual estarán de manifiesto en dicho juzgado las listas rectificadas de jurados, tanto de capacidades como de cabezas de familia.

En el juzgado municipal del Mar se inscribió con el nombre de Armonia ayer una niña hija de nuestro estimado correligionario D. Ricardo Navarro Martínez, siendo testigos los antiguos

redactores de La Antorcha Valentina Cazaña y Giordano.

Reciba nuestra felicitación tan apreciable familia.

Ayer mañana falleció en Pueblo Nuevo del Mar un precioso niño, hijo de nuestro querido amigo y correligionario D. Ovidio Beltrán.

El entierro se verificará esta tarde. Damos á nuestro amigo y distinguida familia el pésame más sentido.

## LAPIDAS

J. Barroso Ayala, Gerentes, 8. Teléfono 687.

Catarros. El remedio más eficaz son las Pastillas Morelló.

Las «Pastillas Pauers» son el remedio más eficaz contra la tos. Depósitos: Droguerías Hijos de Blas Cuesta, farmacia de San Antonio y demás bien surtidas.

Dolor de cabeza desaparece en cinco minutos con Hemiorina Cald. Pedir en farmacias.

Dr. Eduardo Pon Cirujía general Operaciones. Roteros, 16. de once á una y de tres á seis.

Trinqueta de Pelayo.—Hoy á las tres y media se jugará un extraordinario partido de pelota de desfilo entre los afamados pelotaris siguientes: Hilario y Marí contra Arturo y Chiquet de Simat. A tan buen partido la entrada solo costará 10 céntimos.

«Aguas de Colonia Orive» desde 3 rs. franco. Por litros hasta 4 pesetas con envase pidiéndola desde 4 litros á su autor, Bilbao, remitiendo su valor.

«Extracto de carne del doctor Castell.» Este preparado, muy rico en elementos nutritivos, es un potente tónico; una cucharada diluida en tres de agua equivale á la mejor taza de caldo. Pídense en todas las farmacias y droguerías. Laboratorio del Dr. Castell Oría, Almas, 7, Valencia.

## Teatros

MARINA (del Cabaña).—Como era de esperar, dadas las simpatías con que cuenta el Sr. Cervera, el beneficio de este apreciable y popular actor, celebrado el sábado, fué un acontecimiento.

«El puño de rosas» valió merecidos aplausos al Sr. Cervera, que hizo y dijo muy bien su papel.

En «La sultana de Marruecos» el beneficio hizo desternillar de risa al público.

Luego representó el cuarto acto de «Don Juan Tenorio», añadiendo cosas y detalles á su cosecha y haciendo pasar al público un rato delicioso.

«Los vides de la plasta» pusieron digas remate á tan divertida función.

El Sr. Cervera recibió innumerables regalos y muy merecidas ovaciones.

Reciba nuestra felicitación el notable y apreciado actor.—E. C.

## ESPECTÁCULOS

TEATRO DE RUZAFÁ.—A las 8'30.—San Juan de Luz.—Los granujas.—El puño de rosas.

SALÓN NOVEDADES.—Cinematógrafo, el fantástico cuadro «El sueño de la Princesa» y otros.—Atracción por los exóticos cuartetos franceses «Les Fons».—A las 7.

## Dentista

E. Brotons Bonet.—Operaciones sin dolor.—Dientes artificiales.—Plaza San Francisco, 19, principal.

## EFFECTOS DE LA INFALIBILIDAD DEL ELIXIR VERDI

### MIL DUCOS

se darán á quien haciendo uso constante del ELIXIR VERDI sea atacado de enfermedades del estómago ó de fiebres. Farmacias 2 ptae. franco.—Depósito General Hijos de Blas Cuesta, Valencia.

## COLEGIO DE NIÑOS

Se traspasa uno que tiene ochenta niños de asistencia. Razón en la Normal de Maestros, señor Domingo.

## Consultorio Grifol

### Enfermedades secretas

### HORAS DE CONSULTA

De 10 á 2 tarde y de 7 á 9 noche.

(Santa Teresa, 21)

Venta á precios baratísimos de anteojos, gemelos de teatro y campo, timbres eléctricos y diversidad en artículos de óptica y física. Plaza de Santa Catalina, núm. 17.

POR TELEGRAFO Y TELEFONO

El proceso de Cecilia Aznar

A las once de la mañana fueron conducidos a la Audiencia Cecilia Aznar, Garreta e Iglesias. Cecilia fué alojada en los sótanos del edificio. Entró flores; vestía de negro; le acompañaban su hermana, un empleado de la cárcel y una hermana de la Caridad. Los hombres fueron trasladados al cuarto de detenidos. Garreta recibió allí la visita de su esposa. El público formó larga cola desde las primeras horas de la mañana. Los puestos se han cotizado a seis y ocho pesetas y no a precios más altos por el temor de que la vista fuere a puerta cerrada. Parejas de la guardia civil patrullaron por los alrededores para conservar el orden. La obra, ante la Audiencia comenzó a formarse a las siete. En los primeros puestos había algunas mujeres jóvenes, que cedían el puesto por un puñado de pesetas. Los periodistas se le acercaron. Uno de ellos les preguntó: «¿Cómo se han atrevido a pasar toda la noche en este sitio, con el frío que hace?» «Ya ve usted—contestó una de ellas.—El trabajo anda escaso y hay necesidad de aprovechar todas las ocasiones para ganarse los garbanos.» A las doce el secretario del Colegio de Abogados procedió al sorteo de los ocho puestos que se acordó reservar en el estrado para los letrados. Entre éstos se comentaba el supuesto acuerdo de celebrar la vista a puerta cerrada. El rumor resultó inexacto, pues el juicio es público. A la una en punto de la tarde se constituyó el tribunal de Derecho. Lo formaban los Sres. D. Primitivo González del Alba, presidente; D. Luis González Valdés y D. Eduardo García Díaz, que constituyen la sección tercera de lo criminal. La acusación pública estaba representada por el fiscal D. Antonio María de Mena y la privada por D. Alfredo Zabala, oficial del Consejo de Estado. A la izquierda del tribunal tomaron asiento los abogados defensores. Son éstos, como es sabido, D. Andrés Aragón, de Cecilia Aznar; D. José Luis Castillejo (Lluchado Vidriera), de Garreta, y D. José Prieto Oreña, de Iglesias. El secretario de Sala es D. José María Ayllón. Sobre su mesa aparecían las siguientes piezas de convicción: Una plancha (instrumento del delito), un pantalón de Cecilia, una camisa de id., un reloj de acero que llevaba en el bolsillo del chaleco la víctima Sr. Pastor, un corbata y una moneda de cinco pesetas de id. Inmediatamente se permitió la entrada a los periodistas y a un buen golpe de fiscales y suplentes y abogados. Asegura comparecieron Garreta e Iglesias custodiados por una pareja de la guardia civil, colocándose de pie junto al banquillo de los acusados. Después entró Cecilia, promoviendo un movimiento de curiosidad. Iba ésta custodiada por un celador de la cárcel. Vestía traje negro y se abrigaba con un mantón del mismo color. Llevaba abrazado a su hijo. Cecilia miraba al suelo con fijeza. El presidente ordenó al celador que retirase a la criatura, y entonces la silueta de Cecilia pudo ser vista sin obstáculos. Ya en la Sala magistrados, fiscal, acusados, abogados y procesados, el presidente, señor Alba, pronunció las palabras de reglamento: «¡Audiencia pública!» Las puertas se abrieron y comenzaron a entrar en el local los privilegiados, entre los que figuraban conocidas damas de la aristocracia, que ocuparon la mitad de la sala. El resto del público penetró ordenadamente. En seguida se constituyó el tribunal de hecho con arreglo a ley. Prestado el juramento, el secretario señor Ayllón dió cuenta de los hechos y de los escritos de conclusiones provisionales de las partes. Terminado el relato, comenzó la prueba testifical por el interrogatorio de los procesados. La indagatoria dió principio por Cecilia Aznar. Comenzó ésta ratificándose en su primera declaración. Dijo que en casa del Sr. Pastor escaseaban los alimentos, tanto, que frecuentemente se veía precisada a pedir comida a la portera. Respecto a la carta de su novio, incurrió en una ligera contradicción. Negó haber estado procesada con anterioridad al hecho de autos. Ha desmentido que confesase su delito a Garreta e Iglesias. La noche del crimen afirma que había regañado con el Sr. Pastor. Dijo que entregó 3.000 francos a Garreta y que le propuso que la acompañase a Valencia, a lo cual se negó aquel. Contestando Cecilia Aznar a preguntas de su abogado defensor, declaró que cuando se halla en cierto estado excepcional, sufre gran excitación nerviosa y su carácter se exalta. El Sr. Aragón declaró que en el interrogatorio va a entrar en un terreno retorcido y pidió que la sesión continuase celebrándose a puerta cerrada. El fiscal asiente. El acusador privado se opone. Dijo que públicas han sido las ofensas dirigidas a la víctima y públicas han de ser las reivindicaciones. El tribunal deliberó breves momentos y acordó que la sesión continuase a puerta cerrada. Despejan el local público y periodistas. Por referencias se saben detalles del interrogatorio de un realismo tan subido, que ruborizarían a un sargento de caballería. Parece que Cecilia desmintió a los comisionados. Añadió que cuando está de cierta manera, pierde la memoria en absoluto.

Después, por algunas indicaciones de los privilegiados que asisten al juicio, se sabe que Garreta es interrogado. Comenzó despojándose del abrigo. Vestía traje negro. Se apresó con rapidez y soltura. Relató la forma en que trabó conocimiento con Cecilia. Esta sólo llevaba una caja de cartón y le rogó que la quemara. Por las continuas correrías que hizo, halló base algo chispeo en el momento de quemar la caja. Incurrió en algunas contradicciones con lo expuesto por Cecilia. A petición de las partes, Cecilia y Garreta fueron careados. El acto dió el resultado de todos los careos, es decir, ninguno. Dijo Garreta que es falso que acompañase a Cecilia a ciertas casas. Explicó la compra de alhajas en la forma en que lo hizo la dueña de la joyería. Relató el viaje a Barcelona, donde Cecilia se alojó en su casa y durmió en su cama de matrimonio. Explicó Garreta el viaje a Barcelona. Declaró que Cecilia le rogó que la acompañase a una tienda de ropas y a una peluquería. Ignoraba que Iglesias escribiese carta alguna por encargo de Cecilia. Reconoce que es exacto que él ha maltratado algunas veces a su mujer. Manifestó que Cecilia se expresaba con marcado acento valenciano, lo cual le hizo cambiar la idea de que hubiese cometido el crimen. Aseguró que el Iglesias no intervino en la compra de ropas. (Cecilia hizo signos a un ujier, indicándole que desaba descansar.) Garreta dijo que tomó a Cecilia por una artista de café cantante. Añadió que la procesada regaló a Eulalia, su esposa, una sombrilla. Se suspendió la sesión breves momentos. El duque de Tetuán El Sr. Silvela ha puesto hoy a la firma del rey un decreto concediendo honores de general de brigada al cadáver del duque de Tetuán, no obstante hallarse la corte en Madrid. El entierro, como ya es sabido, se verificará mañana a las tres de la tarde. Presidirá el luto el Sr. Silvela, que irá de uniforme. El cadáver recibirá sepultura en el panteón que la familia posee en el cementerio de San Isidro. El rey y los príncipes de Asturias enviarán ayudantes para que los representen. La prensa publica extensas biografías del finado. Dicese que la reunión que celebrarán los tetuanistas cuando pase el novenario de la muerte del jefe, la presidirá el marqués de Estella, por haber sido ministro interino a raíz de la Restauración. La Asamblea liberal Dicese que los liberales han desistido definitivamente de celebrar la Asamblea del partido. Con el programa firmado irán a las Cortes, y los acontecimientos determinarán la línea de conducta que han de seguir. De Marruecos Londres.—The Morning Post inserta el siguiente despacho de su corresponsal en Tangier: «Espérese de un momento a otro un combate serio. El pretendiente recorre los regiones montañosas con el fin de reclutar gente. El ministro de la Guerra, a su vez, va en persecución del Roghi, con numerosas fuerzas. Recientemente tuvieron un encuentro leales é insurrectos, en el cual los primeros sufrieron muchas bajas. En algunas poblaciones del litoral, especialmente, se venden descaradamente fusiles chasapotes. La situación de Barcelona Barcelona.—Han fracasado los trabajos de algunos elementos obreros para que estallase hoy el paro general. Las autoridades, en previsión de lo que pudiera ocurrir, adoptaron muchas precauciones. Desde la madrugada establecieron retenes de fuerzas del ejército, guardia civil y policía en distintos puntos de la capital. Frente a la cochera de los tranvías eléctricos se situó una sección de caballería de Tetuán y fuerzas de policía y guardia civil. Los empleados acudieron puntualmente al trabajo. Los primeros coches que salieron iban custodiados por la guardia civil. Comisiones de tipógrafos recorrieron las imprentas de los diarios de la mañana invitando a los cajistas a que abandonasen el trabajo. Únicamente los secundaron los de El Liberal y La Voz de Catalunya, cuyos periódicos han salido a la calle con algún retraso. Pequeños grupos de obreros pretendieron impedir la circulación de carros en la Cruz Cubierta, en el mercado de San José y en otros puntos. La guardia civil impidió que realizasen su propósito. En la calle del Hospital tres sujetos quisieron hacer retroceder a un carro que procedía de Hospital del Llobregat. El conductor se negó, y entonces uno de los huelguistas le disparó un tiro, hiriéndolo. Un guardia municipal, llamado Joaquín Carbonell, reconvino a los agresores, y éstos le hicieron varios disparos de pistola, hiriéndolo gravemente en un brazo. La policía detuvo a uno de los presuntos agresores y el guardia fué conducido al Hospital. Allí recibió la visita del alcalde, quien le entregó 100 pesetas, le ofreció cuidar de su mujer e hijos y le anunció que la tomará de ordenanza cuando se halle restablecido. Se han cometido otras coacciones de menos importancia. Los tintoreros de seda han reanudado el trabajo. Continúan en huelga los tintoreros de algodón. La fuerza pública sigue patrullando por las calles. La firma El Sr. Abarzua ha puesto hoy a la firma los siguientes decretos: Proposición para Maestrante de Calatrava de Granada a D. José López Eyalne. Varias cartas reales. El Sr. Dato ha sometido a la sanción los siguientes decretos:

Jubilando al magistrado de la Audiencia de Sevilla Sr. Izquierdo. Nombrando para sustituirle a D. Estanislao Chaves, electo de Bilbao. Para esta vacante al Sr. Padilla, fiscal de Bilbao. Nombrando magistrado de Orense a D. José Romero, que lo era de Pontevedra. Para esta vacante al Sr. Illán. Nombrando magistrado de Badajoz a don Celso Torres, teniente fiscal electo de Las Palmas. Para esta vacante a D. Miguel Gris, electo de Badajoz. Idem fiscal de Almería a D. Modesto López. Las víctimas de Cuba y Filipinas París.—La colonia española, de acuerdo con el comité que preside el marqués de Polavieja, proyecta erigir un monumento a las víctimas de Cuba y Filipinas. Se nombrará una comisión ejecutiva que presidirá el embajador de España. Se organizarán festejos para arbitrar recursos, y contribuirán a cubrir los gastos todos los españoles que residen en el extranjero, desde la reina doña Isabel a D. Carlos de Borbón. Lo de Reus Reus.—Circulan los carros guiados por los artilleros llegados ayer de Barcelona. Van armados. Los fabricantes de tejidos de algodón han abierto sus fábricas, acudiendo al trabajo la mayoría de los obreros no asociados. Los patrones muestran esperanzados de que en breve terminará la huelga, en vista de que no la secundan los obreros de Barcelona ni otros puntos de Cataluña. Accidente Santander.—Esta mañana se desprendió la piedra del balcón del segundo piso de la casa número 2 de frente al muelle en ocasión en que se hallaba en él la esposa del marino D. Victoriano López Dóriga. Dicha señora fué a parar al balcón del piso primero, donde quedó desmayada. Para sacarla de allí hubo necesidad de forzar la puerta del piso, pues el inquilino se hallaba ausente. También se halla ausente el Sr. López Dóriga. La mencionada señora solo sufrió lesiones leves. Del extranjero Washington.—El vapor «Mariposa», llegado a San Francisco de California, trae la noticia de que la inundación y el huracán han destruido 80 islas, propiedad de la Sociedad, causando centenares de víctimas. Marsella.—La Sociedad Geográfica ha aprobado una proposición importante. Considerando en ella que la supremacía de Francia en Marruecos es innegable, se pide que se declare que la ingerencia de cualquiera otra nación en los asuntos del imperio la tomará el gobierno como un acto de enemistad hacia Francia. Aboga esta proposición por que se estrechen los lazos de amistad con el sultán. Washington.—Bowen ha dicho que no aceptará los protocolos de Inglaterra y Alemania si difieren esencialmente del presentado por Italia. Ha añadido que el tribunal arbitral deberán componerlo por lo menos tres individuos. París.—El nuevo periódico La Prensa Libre aboga por la pronta terminación del conflicto de Venezuela. Bloemfontein.—En un baquete dado a lord Chamberlain, éste ha hecho declaraciones importantes para Orange y Transvaal. Ha dicho que protesta nuevamente de la exposición que se le entregó, aunque no la rechaza en absoluto, porque en ella se reconoce las ventajas de la supremacía de Inglaterra. New York.—Ha zarpeado con rumbo a Cádiz el trasatlántico «Montserrat». Lisboa.—La reina Amelia, en su próxima excursión marítima, visitará los puertos de Gibraltar, Cádiz, Orán, Argel, Túnez, Port-Saïd, Ismalia, Alejandría, Cairo, Chipre y otros. Le acompañarán un médico, un capellán y algunos funcionarios. Roma.—El Papa está ligeramente acatarrado, por cuyo motivo ha suspendido las audiencias extraordinarias. París.—Se han recibido despachos de Varsovia dando cuenta de la manifestación revolucionaria en el Gran Teatro. Durante la representación diéronse gritos de viva la clase obrera. La policía hizo varias detenciones. Huelga Cádiz.—Los obreros del arsenal Vulcano han hecho causa común con sus compañeros huelguistas. Asamblea Santiago.—Se ha celebrado la Asamblea de la Cámara de Comercio. Presentose una moción para que se pida la revisión de los aranceles vigentes. Se nombró una comisión con este fin, la cual se dirigirá a todas las regiones, excepto a Cataluña, por creerse que es partidaria de ellos para recabar su adhesión. La comisión estudiará las diferencias que existen entre los vigentes y los aranceles de 1882. Más de lo de Barcelona Barcelona.—La población presenta su aspecto ordinario. Los obreros se han declarado opuestos al paro general, acudiendo, como de ordinario, a las fábricas y talleres. La policía continúa practicando catechos. Se han registrado algunos incidentes aparte de los ya telegrafados. En el paseo de Colón a un obrero le quitaron la jaca. Los compañeros protestaron, pero no opusieron resistencia. En la calle de Florida Blanca a otro obrero le quitaron el revólver. En la ronda de San Antonio un trabajador se resistió a que lo cachearan y recibió algunos palos. Durante todo el día continuaron las autoridades adoptando precauciones. La guardia civil y la policía escoltaron los tranvías y los omnibus, protegiendo además las fábricas y los grandes talleres. Por las barridas de las afueras patrullan las tropas. El general Bargés y sus ayudantes fueron a mediodía al campo de Bota a presenciar las maniobras de las brigadas. Se busca a dos anarquistas extranjeros que llegaron hace algunos días y a quienes se les atribuye un movimiento anarquista preparado a la sombra de la huelga general.

Más de la sesión secreta El abogado defensor preguntó a Cecilia si su amo tenía vicios repugnantes. La procesada contestó afirmativamente. Dicese que durante la mañana del crimen el Sr. Pastor le propuso que imitara sus abstracciones, hecho que aumentó la repugnancia de Cecilia. Estó se opuso a semejantes delitos contra naturaleza, y al violentarla el Sr. Pastor, le dió varios golpes con la plancha. Explicó con detalles imposibles de reproducir las pretensiones del Sr. Pastor. Insistió en que éste hubiera inspirado asco a la mujer más perdidá. Afirmó que ella jamás tuvo costumbres licenciosas. Los defensores de Garreta e Iglesias interrogaron a Cecilia. Dijo que aquellas ignoraban quién era cuando la encontraron. Reconoció la plancha con la cual dió muerte al Sr. Pastor. Cecilia fué interrogada acerca de los efectos que le produce cierta dolencia natural en las manos, contestando que se pone malísima, sufriendo impulsos extraños y la pérdida de la memoria. Al preguntarle si estos impulsos le sugirieron la idea de matar, Cecilia contestó negativamente. La procesada, después de estos interrogatorios, se sentó tranquila y sosegada. Su declaración duró dos horas. Garreta explicó su conocimiento con Cecilia en la misma forma en que lo hizo en su primera declaración. Relató su coherencia por Barcelona. Dijo que se enteró del crimen por El Libertador. Entonces preguntó a Cecilia si era la autora. El proceso incurrió en contradicción. Cecilia se levantó diciendo que era verdad cuanto contaba Garreta. El fiscal manifestó que Cecilia dijo cosa distinta en el sumario. Garreta negó haber recibido favores de Cecilia. Terminó diciendo que si en algún momento tuvo sospechas de que la viajera fuera la criminal, como los periódicos decían, era en Irún, pero observó que Cecilia tenía marcado acento valenciano, desvaneciéndose sus dudas. Se suspendió la sesión durante algunos minutos, saliendo los procesados de la Sala. El fiscal, en vista de las contradicciones de Cecilia y Garreta, solicitó un careo entre ambos. Opúsose el Sr. Castillejo. Se levantaron Cecilia y Garreta, explicando las contradicciones. Se suspendió nuevamente la sesión. Al reanudarse declaró Iglesias. Este se expresó en la forma concebida. Los procesados repiten las mismas palabras y por esto omito el interrogatorio. La declaración de Iglesias ha parecido sincera. Iglesias exclamó: «Si yo hubiera sabido quién era Cecilia, lejos de ser su acompañante la hubiera delatado.» Después describió sus paseos por Barcelona con Cecilia negando también que tuviera ninguna intimidad con ella. El fiscal observó que existía contradicción entre las manifestaciones de Iglesias y lo que antes dijo, pidiendo la lectura del sumario. Iglesias, adelantándose a la lectura, pretendió explicarla. El presidente le hizo callar. El fiscal preguntó al procesado si desde que ofreció hospedaje a Cecilia en la estación de Sanz hasta su marcha a Puigcerdá, estuvo siempre con ella. Iglesias dijo: «Siempre no, muchas veces.» El fiscal preguntó a Garreta cuánto dinero llevaba al ser detenido, diciendo que 127 dólares. El fiscal pidió que constase en acta esta manifestación, así como también la de que no se ha hecho entrega de dicha suma. Preguntado Iglesias, dijo que llevaba 55 dólares. A las seis y media se suspendió la sesión. A dicha hora había en los alrededores de la Audiencia 4.000 almas deseosas de ver a Cecilia, predominando las mujeres. Los civiles despojaron varias veces el genitio. Los grupos comentaban la tranquilidad de Cecilia, diciendo que lo único que la exime de la pena de muerte es el tener un hijo. A las siete de la noche salieron los procesados. El público no pudo acercarse al coche, que partió velozmente. Media hora después los procesados estaban en sus cárceles respectivas. La sesión de mañana será a puerta cerrada, informando los peritos. La sesión se dedicará casi toda, al problema médico-legal que se plantea para saber si Cecilia mató al Sr. Pastor cuando dormía. También tratarán los médicos acerca de si Cecilia se hallaba en el uso de sus facultades al realizar el crimen. Libros populares—Una peseta volumen Alfonso Daudet.—Cuentos amorosos y patrióticos. V. Blasco Ibañeta.—Flor de Mayo. Id. Arros y tartans. Rider Haggard.—El hijo de los beers. Ernesto Renan.—Estrados religiosos. El Comandante.—Así hablaba Zorrapastro. Manuel Bueno.—A ras de tierra. Petrólio.—El satirión. José Rissal.—Noli me tangeris. Victor Rydberg.—Singsola. Sudermann.—El camino de los gatos. Id. El Deseo. Id. Las mujeres. Id. Las bodas de Yolanda. Blasco Reclus.—La Montaña. Carlos R. Darwin.—El origen del hombre. Enrique Rochefort.—La Aurora Borca. G. Pérez Arroyo.—Cuentos é his orias. Carlos Malato.—Filosofía del anarquismo. Id. Paul Uccas, Luis Bonafoux, V. Blasco Ibañeta.—Eulalia Zola: Su vida y sus obras. Victor Hugo.—El sueño del Papa. Juan Grave.—La Sociedad Intera (2 tomos). Schopenhauer.—El amor, las mujeres y la muerte. Teófilo Gautier.—Un viaje por España. C. Darwin.—Viaje de un naturalista. B. Haekel.—Los enigmas del universo. Los pedidos a F. Sempér, Pintor Sorolla, 30 y 32.—Valencia.

La madre de Cecilia estuvo a primera hora ante el público, teniendo que retirarse a consecuencia de una indisposición. Dicese que Garreta e Iglesias presentarán mañana un escrito consignando el dinero y ropas que entregaron al ser capturados. Mañana declarará Eulalia Esplujnes. Hallándose Cecilia dentro de las Salesas, bajó Iglesias y después Garreta. Ua mujer se acercó a Garreta, abrazándolo y besándole.

Ultimas noticias

Otra huelga Cádiz.—Los trabajadores de los astilleros se han declarado en huelga, como acto de solidaridad a los salineros y de simpatía a los catalanes. Se les niegan algunos albañiles. Por la ciudad cuandó gran alarma. Cerráronse los escaparates y puertas. Se anuncia la celebración de muchos mitines. Se preparan soldados para la elaboración de pan. Las tropas custodian los edificios públicos. Motín Bilbao.—Las verduleras se han amotinado. La policía las disolvió. De Tángar Se ha sometido la kabila de Beniscar. Tetuán y los tetuanistas La casa del duque de Tetuán es visitadísima. El Estado costeará el entierro. Llevará sobre el ataúd el kapis que llevaba cuando lo hirieron en África. La mayoría de los tetuanistas han ingresado en el silvelismo. Los alcoholes El Sr. Villaverde, el subsecretario y el director de Aduanas se han ocupado del proyecto de la tributación de alcoholes. LLOBCA.

BOLSA DE VALENCIA

COTACIONES del colegio de corredores de esta capital correspondiente al 9 de Febrero de 1933. UNION MONETARIA Banco de Badajoz: París a la vista, 88'80 Cheque de Badajoz. París 8 días vista, 87'80 a 88'80. Comercia. OTRAS PLAZAS EXTRANJERAS Londres a la vista, 87'45 Cheque de Badajoz. Londres 8 días vista, 87'80 a 88'40 Comercia. FONDOS PUBLICOS Deuda al 4 por 100 interior, 98'80 7'76'50 En títulos pequeños, 10'00 y 10'00 Deuda perpetua al 4 por 100 exterior, 98'00 Deuda amortizable al 4 por 100, 98'00 Deuda amortizable al 5 por 100, 97'50 Obligaciones del Tesoro, 98'00 Obligaciones sobre Aduanas, 98'00 Obligaciones Hipotecarias de Filipinas, 98'00 Obligaciones Provinciales de Sarriena, 108'50 Obligaciones de la Junta Obras del Puerto, 107'00 Títulos amortizables de la Diputación Estación de Valencia, 108'50 Obligaciones Empréstito Municipal, 4'ª Emisión 20,100 000 p. p. 5'ª Emisión Mataderos, 108'00 Idem. Id. Id., 5'ª Emisión Mataros, 108'00. Síndico Presidente, Vicente Sempér. De la casa Pedro Gallana DOW JUAN REAUSTRIA, 19 ULTIMOS CAMBIOS Barcelona 9 a 10'15 Madrid 9, a las 10'25 4 por 100 interior... 76'75 Banco España... 182'00 4 por 100 exterior... 98'00 Tabacalera... 121'00 5 por 100 Abic... 97'40 Cambios París... 33'60 Amortizable corp... 97'80 Cambios Londres... 33'60 Barcelona 9, a las 10'10 4 por 100 interior... 76'75 Exterior en París... 88'75 5 por 100 Abic... 97'62 Exterior en París... 122'00 Aduanas... 65'09 Abic en París... 33'60 Alicante... 93'85 Cambios París... 33'60 Orense... 29'85 Cambios Londres... 09'00

Gañá blanca DE MATANZAS ADOLFO BELTRAN Y O.ª

Pídase en todos los establecimientos de bebidas FABRICA: CALLE SERRANO (GRA.ª) TELEFONO 129

Las sociedades obreras ó casinos republicanos que tengan que imprimir sus reglamentos ó documentación oficial, pueden disponer sus originales y entregados en la imprenta de T. Lloé, Encarnación, 16, donde se les servirá convenientes. Tos ferina Su cura radicalmente entre 5 y 15 días y se evitan sus frecuentes complicaciones con los Baños de Aire comprimido, combinados procedimiento generalmente seguido hoy día en Alemania y Francia. Dr. Balmés.—Isabel la Católica, 5 Consulta de 12 a 2 Papel para fumar «LA YANA», Clase especial engomada.—Cinco y diez céntimo. Libro con fotografía.

Libros populares—Una peseta volumen

Alfonso Daudet.—Cuentos amorosos y patrióticos. V. Blasco Ibañeta.—Flor de Mayo. Id. Arros y tartans. Rider Haggard.—El hijo de los beers. Ernesto Renan.—Estrados religiosos. El Comandante.—Así hablaba Zorrapastro. Manuel Bueno.—A ras de tierra. Petrólio.—El satirión. José Rissal.—Noli me tangeris. Victor Rydberg.—Singsola. Sudermann.—El camino de los gatos. Id. El Deseo. Id. Las mujeres. Id. Las bodas de Yolanda. Blasco Reclus.—La Montaña. Carlos R. Darwin.—El origen del hombre. Enrique Rochefort.—La Aurora Borca. G. Pérez Arroyo.—Cuentos é his orias. Carlos Malato.—Filosofía del anarquismo. Id. Paul Uccas, Luis Bonafoux, V. Blasco Ibañeta.—Eulalia Zola: Su vida y sus obras. Victor Hugo.—El sueño del Papa. Juan Grave.—La Sociedad Intera (2 tomos). Schopenhauer.—El amor, las mujeres y la muerte. Teófilo Gautier.—Un viaje por España. C. Darwin.—Viaje de un naturalista. B. Haekel.—Los enigmas del universo. Los pedidos a F. Sempér, Pintor Sorolla, 30 y 32.—Valencia.

